

TIDEVARVET N:r 24:1930

Utan grundval, lodande artikel med anledning av regeringsväxlet.

Internationella Kvinneförbundets nys avslutade stora konferens i Wien skildras av en av svenska delegerade, fru Elsa Björkman-Goldschmidt. Härnäst suter sig en oförmodad intervju, ett lustigt samtal mellan skriftställarinnan Maria Larss och en av kvinnokonferensens lodande personligheter.

Harry Martinson, signaturen Ham. Åskärer om Romantiken förr och nu.

Gymnastikens högtidsdag — med anledning av massuppspisningen i Stockholm och Svenska Gymnastikförbundets 25-årsjubileum.

Vad har hänt?

Vi ha fått en ny regering. Fast det ett tag såg ut, som om det knappast skulle vilja bli någon. Det var spännande på fredagen när den ena timmen efter den andra gick, tills det blev midnatt, utan att hr Ekman kunde lämna det besked han hoppats.

Nå, det kom till sist. Som var att vänta sände bonddeförbundare och liberaler redan i början nej till samverkan. Resultatet blev alltså en så gott som oblandad frisinnad regering med anstrykning åt höger på ett par punkter — urrikesministern och eklestiasitikern. Detta var alltså vad som kunde åstadkommas av det av kongungen önskade starka parlamentariska underlaget.

Ifråga om sammanhanget mellan riksdag och regering uppvisas också det anmärkningsvärda förhållandet, att bara fem av hela antalet regeringsmedlemmar ha plats i riksdagen — de övriga åro ämbetsmän och andra utomstående, en landshövding, en biskop, en professor.

Att dessa i den bild som Sv. Morgenbladet visar av hr. Ekman, när han kommer tillbaka från slottet efter att ha fått fria händer, ser han inte ut att söra över att det parlamentariska underlaget inte blev så starkt. Han ser själagläd ut. Och har också själv åtagit sig posterna som både stats- och försvarsminister.

Veckovakten.



En glad regeringsbildare.

Ett internationellt dokument

Resultaten av den fackmässiga försvarsutredningen erbjuda ingen överraskning. Redan kommitténs tillsättande var ett utslag av reaktionen efter 1925 års nedrustningsbeslut. Dess betänkande ger också röst åt vad den aldrig övertygade utan tvärtom mer och mer irriterade militaristiska opinionen tänker och vill: Sverige skall upprusta huvudsakligen till sjöss och luft. Vi ska skaffa oss en anfällsflotta för angrepp mot fientliga baser, från vilka företag mot oss utgå, vi ska befästa Gotland.

Ur deras synpunkt, som resonerar ut från sannolikheten av krig, d. v. s. av ett anfällsfråg från Ryssland och hur man ska ställa sig för att möta det äro dessa krav självfvalna. De skulle särkligen bli mycket större, om inte den politiska kloketen förbjöd det. Det enda man i detta sammanhang förväran sig över en smula, är att den sakliga undersökningen av fakta verkligen kommit att ge ett för försvarsändamål så utomordentligt välavpassat och gynnsamt svar. Uppgiften att försvara Sverige är så stor, att kraftigare förberedelser måste vidtagas, än den vi nu gjort. Men den är å andra sidan icke för stor. Den kan alltså framgångsrikt fullföljas under förutsättning att vi lyda fackmännens råd. Trots att luftkriget är en verklighet, är skärjården fortfarande ett skydd för våra kuster, fientliga luftbaser ligga alltför långt borta för att utgöra verklig fara. Åland ligger visserligen färligt nära, men man bör

utgå från att dess neutralitet respekteras. Sverige är för glest befolkad för att erbjuda verkligt sårbara antallspunkter för flynggrepp, det moderna krigets utveckling har icke ändrat betingelserna för Sveriges försvar, utredningsmilitärerna och deras kolleger äro alltså fortfarande högst nödvändiga och ändamålsenliga.

Det moderna inslaget i utredningen är den nödvändiga hänsynen för Nationernas förbund. Av militarism och försvarspolitik har blivit en majonäs, där den internationella rättssordningen olja skär sig mot rustningsättiken. Man är modern och vill vara beredd för alla eventualiteter. Vårt försvar bör duga, dels som isolerat försvar, dels till att ingå som en del i ett större internationellt försvar av Sverige, respektive ett annat angripet land.

Man vacklar alltså mellan nationell och internationell militarism, mellan neutralitetsförsvar och sanktionsrikt. Sveriges roll kan bli att hålla Gotland vid den stora uppgörelsen mellan kapitalism och kommunism, men blir det ingen sådan, och vi ensamma få ta emot stöten från Ryssland, så är det ändå bra att vi berett oss att hålla Gotland.

En sådan vacklan är oundgänglig, då man börjar utredningar i galen ånda. Innan Sverige bestämt sig för en linje i sin politik, måste fackmännens utredningar ta hänsyn till alla de olika vägar vi kunna komma att gå.

Man får därför hoppas att den

na utredning icke får den grundläggande betydelse som f. försvarsministern tillmännat den. Grunden för vårt handlande måste vara ett principbeslut — i vilket Sveriges folk är delaktigt — rörande vilken plats vi vilja inta i den stora världsomvandlingen från krigsperiod och internationellt fribruter till fred, ordning och samarbete. Sen gäller det att finna uttryck i handling för detta beslut.

Även om icke den Åkermanska utredningen kommer att binda den blivande allsida dito, så har den sin betydelse och verkan. Ett dokument sådant som detta är ett internationellt dokument. När detta läses har det redan gjort sin effekt i världen. Det har lagts som en liten vikt i vågskålen till krigets förmån under det nuvarande darrande världslaget. Utredningen påpekar att U. S. A. och Sovjet icke äro med i Nationernas förbund. Alldeles riktigt, men vad det nu gäller är icke att påpeka detta och ta det som skäl för upp rustning, utan att göra allt som göras kan för att få dem meddelaktiga i ansvaret för uppbyggnad av en ny världsordning. Detta kan ske under andra former än inträde i Folkförbundet, eftersom ett sådant steg icke är aktuellt. Båda dessa stater äro medunder tecknare av Kelloggpakten, och det är alltså ut från denna utgångspunkt man har att gå vidare. Men båda misstro i hög grad Europa, U. S. A. för dess warmentality, dess öndighet, och

Forts. å sid. 3.

Bugande stjärnor

För den som har arbetats — och det har i givet fall de människor, fast många få sin glädje förstod genom vidriga omständigheter — är det roligt att få höra, att en arbetsdag på miljoner sinom miljoner är ligger framför oss. Hur mycket vi än legat i och uppnått, så vi ändå bara vid början. Och öndigheten väntar våra insatser.

Det gör i varje fall stjärnvärlden okända länder. Där ligger karren annu vid av outforskade vilder, färdiga att låta sig befaras av dem, som har nog smalle och mod, utållighet och öndjuket att göra färden. Planetariet på utställningen sitta varanda kväll hundratals människor och höra på föredragshållarens tolkning av hur långt vi kommit i avlojandet av de under som bo i rymden.

Ens första tanke inne i den dunkla rumdelen med stjärnor över oss buvad är: som knyter jag vid på en punkt, där jag för längedan har varit hemlösad.

Ty när barnen på landet i klara höst- och vinterkvällarna fara hem i skolskjuten eller juhullarna vara de, att stjärnbländan är deras tillhörighet precis lika mycket som blomman de ploca, fjärrsamlingen i deras skap, kamparet med singlar och andra naturens under. De äro bekanta med det hälsande stäng, som lär genom krogen, när de böja huvudet bakåt och låta blickarna vandra bland silverblossa som äro världar. De se med sina levande ögon öndigheten.

Med åren och i viderna får man korstyna ögon. De hitta aldrig ut till stjärnorna. De söka för lågt. Man glömmar alldeles bort himlen.

Men i Planetariet får man veta nytt om stjärnorna, mycket, mer än man någonsin hört om sol och planetstycken och månar, mycket mer än som syntes under höshimnlen på slätten.

Där står en man och säger, att månens ligheten knappast kommit över tröskeln till det rum, som inculerar världens hemligheter. Men med en vink av sin hand kan han kalla fram hela stjärnhimmeln, som sakta vandras inför våra ögon. Han kan visa oss dygnets och årets varv, månens snabba färd, decembersonen, som efter sin trevleksamma bana över en låg himmel världes bakom Katarinahissens galler sågats sitt avsked till besvika människor.

Och planetsystemet. Planeterna vandra i sin olika takt runt himlakufan. Jupiter behövr 12 år för ett varv kring solen, för Saturnus tar det 29 år. Men människans kan i sin öndliga iver och konstfärdighet förvandla åren till sekund och låta Saturnus midosamma resa bli ett ögonblicks vev. Månen, som i verkligheten fullbordar sin bana så snabbt, får göra sju varv i sekunden för att hinna med. Den blinker förbi som en strömma av ljus, för flyktig att fångas av blickens mer så trogen och villig.

Människan kan också se i det fördolda och förorsiga stjärnornas öden. Kom inte i längtan efter en fast punkt i tillvaron och låt till Polstjärnan, som om den skulle lysa på sin plats vart vi än vände oss. Om 1500 år få barnen, när de peka ut Polstjärnan, bekanta sig med en annan än den trofaste Alfa, som lytt över våra föräldrars öron den rätta tiden genom Karlasagnens bakbjäl. Så nya stjärnor stigit upp, gamla gått sig vid horisonten. För 26,000 år framåt ha stjärnorna varit tvungna att klippa till sina hemligheter för människornas örvärld. Som spåman ha vi skadat i framtiden, hjälpa av de utskänkta instrument som mänskligt skulle kunna skapa.

Vi frestas att drömma drömmar, som sådakt flyga, att sol och måne och stjärnor för oss buga.

Men så minnas vi inledningen. Annu ha stjärnorna hemligheter, som de inte ge till skänk. Och om oss själva veta vi inte ens hur den dagen skall sluta, som inne är.

CASAN.

1905—1930

Ett kvarts sekel har gått sedan unionen mellan Sverige och Norge upplöstes. Hur det skedde, om missgrepp därvid gjordes från ömse håll tillhör det förgångna. Därrom skall icke bli ordas. Vad vi några år efteråt vilja stanna inför, är rättvisan i själva sakförhållandet. Det skall icke talas om något ädelmod från Sverige att inte gripa till vapen. Vårlo skulle Norge stå under svensk överhöghet mera än Sverige under norsk. De äro båda ämnade

till fria länder med allt det ansvar, som därmed är förenat. Det ansvaret är icke lätt i vår tid med dess skenbara ytre frihet och dess dolda förtryck i ändligt avseende. Men ett fritt samarbete är bästa hjälp att bråa ansvaret. Och samarbetet mellan Norge och Sverige har under de sista åren blivit allt större. Men det samarbetet får ej stanna vid fastställande av liknande lagar och firandet av sveckor med festliga banketter och skåttal. Där måste

mer och mer växa fram ett inre samarbete mellan de båda brödräffolken, som svearas dem samman att gemensamt gå fram för rättfärdighetens sak i världen.

Vi tro, att det band, som är knutet mellan de båda länderna för varje dag knytes fastare, det är ett band, som skall hålla genotv vardagens mödor och kamp. Möjligheten härtill öppnades 1905. Med glädje och känsla för broderfolket hälsa vi minnet av 1905

SLOTTSTHÉ

(det finbladiga théet)

ÄR PRODUCERAT I DE TROPISKA HOGLÄNDERNA OCH SAMMANSATT AV DE YNGSTA OCH SPADASTE SKOTTEN Å THEBUSKEN.



konsum

gröna bilar med goda bullar

TIDEVARVET

REDAKTIONSKOMMITTÉ:
Elin Wägner
Elisabeth Tamm
Ada Nilsson
Honorine Hermelin

REDAKTÖR:
Carin Hermelin

ANSVARIG UTGIVARE:
Ada Nilsson

Utkommer varje helgfri lördag.
Slussplan 1-3, 2tr, Stockholm.

Den 14 juni 1930



UTAN GRUNDVAL

För några tiotal år sedan ansågs det som en historisk händelse att byta regering. Orsaken härtill var att det då fordrades kvalifikation för att bilda och ingå i en regering. Tidens utveckling har lett därtill att nu är det snarare tvärtom. Förmåga av anpassning — som det kallas — är den enda förmåga nu erfordras. I övrigt är det att vara statsråd så gott som den enda befattning, som inte kräver någon utbildning eller sakkunskap.

Ministären Ekman, som nu avlöst ministären Lindman har — naturligtvis med undantag av sina egna organ — av dagspressen enstemmigt fått ett omdöme, som bekräftar det ovan sagda. Dess största förtjänst i allmänhetens ögon torde vara, att den inte bör kunna sitta länge. Dock har man ofta missträckt sig på förtjänster. Beträffande regeringschefen vill ingen bestrida hans duglighet och arbetsmöjlighet. Men därmed är inte sagt, att han är skickad att vara statsminister. Den, som är en uomordentligt skicklig snickare är för den skull inte en framstående författare o. s. v. Dagens brännande fråga, jordfrågan, har inte heller någon utsikt till löselse. Dess intressen skall förträdas av en medlem och sekreteraren i k. jordbrukssakkunniga, vars förslag vi känna, och som delvis av riksdagen godtagits. Men vi ska inte förväxla inmalningsvänet med jordfrågan. Inmalningsvänet är icke en praktisk åtgärd utan en taktisk avsedd

Bostadsfrågan måste lösas

I Norge finns det sedan tio år tillbaka en sammanslutning, som heter Kvinnornas Landsbörgerligård. Det är, som hörs, ett kvinnornas organ för att skaffa sig inflytande över bostadsfrågan. Som vi väl knappast i Sverige ha motsvarighet till detta, kan det vara ganska intressant att kasta en blick på rådets verksamhet och resultat.

Föreningen bildades med anledning av en hänvärdelse från Norsk föreningen för bostadsreform, som 1920 föreslog de större kvinnoororganisationerna, att anordna en kvinnornas bostadskongress i Oslo. Förslaget väckte mycket stort intresse och den kommitté, som konstiterades sig med fru Betty Kjelsberg som ordförande, blev efter den lyckade kongressens slut ombildad till en permanent kommitté, som tog namnet Kvinnens Landsbörgerligård.

Landsbörgerligt, som är ett av de många bevisen för det intresse med vilket bostadsfrågan angripits i Norge, är en politiskt färdig med syfte att genom uppbyggande och organisatorisk verksamhet arbeta för bostadsfrågans lösning i allmänhet och särskilt befatta sig med de frågor inom denna, som närmast angå kvinnorna.

I en liten skrift, som givits ut till föreningsens tioårsdag finnas upptagna de specialfrågor, som föreningen särskilt befatat sig med, belysande för hela det moderna arbetet på bostädernas område.

För några år sedan — 1922 — hade Oslo stadsfullmäktige att behandla ett förslag om att antalet enrumslägenheter vid de kommu-

för valmännen. Och före landsingsvalen lär man väl knappast hinna genomskåda dessa ölagheter. Vi kunna dock icke räkna dihörande kontrollantbefattning på så som produktivt arbete för arbetslöshetens avhjälpande, således endast högre skatter.

I regeringsförklaringen uppräknas vissa socialförsäkringsfrågor, som regeringen i den mån utredningsresultatet föreligger vill uppta på till prövning. Då där uppräknas sjuk-pensions- och arbetslöshetsförsäkring kan man icke annat än förvåna sig över att moderskapskyddet icke ens nämnes.

Det parlamentariska underlag, som länge blivit efterlyst för regeringsmakten, saknar denna regering i ännu högre grad än någon föregående. Men allra mest saknas en grundval, som inte räknar endast med röster och en skiftande opinions nycker utan vilar fast på bestående värden.

Gymnastikens Högtidsdag

En riktigt oblandat rolig sak är att anteckna: pingstidagarna stora gymnastikfest i Stockholm. Det var den ståtligaste upplutning man kunde tänka sig av gymnaster från hela Sveriges land, från norrlandsbygd, gårdar och bruk i Värmland och skånska byar. Enighet och hänförelsen med vilken dessa 7000 kvinnor och 4000 män genomförde sitt varken program var stortad och gripande.

För att få höra vad denna vacker festiga fest nu kan ha att betyda för gymnastiken själv — sedan allmänhet och press enhälligt bekräftat den glädje den medfört för de utanförstående — fråga vi gymnastikdirektören fröken Marrit Hallström om hennes uppfattning.

Fröken Hallström har utarbetat programmet för den kvinnliga uppvisningen, det är alla som med förjansning gymnastiserat efter hennes inspirerande kommando under de senaste månaderna — förmedlat över hela Sverige genom gramfonskivor. Det betyder inte alls att förringa de tusendes förtäffliga arbete om man säger, att mycket av framgången för både gymnastik och gymnaster berott på fröken Hallströms insatser, hennes intresse och förtäffelse för vad programmet var meningen att förverkliga.

Fönstret i PARIS

En av Sveriges mest uppmärksammade yngre författare skriver till Fönstret från Paris:

En par nummer av Fönstret har letat sig hit ner till mig i Paris. Tidningen förefaller mig sympatisk, med en klar och kraftfull tendens utan magsurhet. Jag önskar den framgång och en lyckosam utveckling; till större omfång och rikare innehåll, en radikal och ärlig kulturinsats utan hyckleri, en tidning som likt en vind spår genom alla de kolorerade veckopublikationernas dimma av rosenröd romantik.

Prenumererarredan idag på Fönstret! Ring 775 eller skriv till Fönstret, Centrum, Stockholm.

Halv 5 kr, kvartal 2,75 Postgiro 51718.

Bagarstugan Grahamsskorpor "limpor" oöverträffade.

HORNSGATAN 37
Tel. Sö. 70 00
FOLKUNGAGAT. 65
Tel. Sö. 73 37.

ADVOKATER

Ledamöter av Sveriges Advokatsamfund

Eva Andéns Advokatbyrå
Inneh. Eva Andén.
Ledam. av Sveriges Advokatsamfund.
Herkulesgatan 14, Tel. 7575-7576.
f. d. La Vattugatan.
STOCKHOLM.
SPECIALITET: Familje- och arvskaver, Boudoirdagar och testamenten, förvaltningsuppdrag, Även skriftliga förklaringar.

Advokatverksamhet SVEN TOMTELIUS

Jur. kand.
KOMMENDÖRSKATGAN 80, i Sö. STOCKHOLM.
Tel. N. 24728. Specialitet: Försvar.

Musiken har varit med hela tiden och det är inte alla platser där det finns piano.

Många hade från början sagt att programmet var för svårt. Men det var det inte — tvärtom, alla tyckte det var roligt att ha ett mål att sträva efter och något att riktigt öva för. Egentligen var det heller inte så svårt, fast en hel del nya saker nog inte såg så lätta ut för dem, som alla utaförde. Det lyckades ju i stoll och utfördes med en alldeles underbar precision.

Fröken Hallström talar om, att man velat genom programets sammansättning, dess enkla, friska förelser, ge en impuls till nytt liv i gymnastiken utan att komma med några orsörständer ryheter. Och det är med en bestämd känsla av att detta är början till en god fortsättning, som Svenska Gymnastikförbundet efter sitt 25-årsjubileum — nu bereder sig på nästa period i sin verksamhet.

C. H.

Praktiserande läkare

Infört genom Stockholms Läkarsförening

DOKTOR

Karin Thorsell-Lagergren

KUNGSOLMSGAT. 27, 2 tr.

Tel. Kh. 1930.

Allmänpraktiserande.

Mottagning vardagar 1/3-4. Annan tid efter överenskommelse.

Dr. Gustaf Ad. Feuk

DROTTNINGGAT. 71 D, 2 tr.

(hörn av Barnhusg.)

Spec.: Hud- och könsjukdomar.

Mottagning: vardagar 1/9-10 f. m., 1/3-4 kv. p. m. tid för endast kv. p. p. 8-1/4 e. m. Sö. och helgd. 11-12 f. m.

Annan tid enl. överenskommelse.

Tel. (1)30 25.

Tandläkare

Tandläkare

MARKELIUS BERGQUIST

St. Eriksgatan 11.

Mottag. enligt överenskommelse.

Tel. Vasa 1499.

TANDLÄKARE

Bo Ericson

(Medl. av Sthms Tandläk.fören.)

Ostermalmsgat. 5.

Mottag. efter överenskommelse per Tel. 73854.

Tandläkare

ALLAN HAGLAND

(Medl. av Sthms Tandläk.fören.)

Folkungagatan 110. (f. d. 24). 6 tr.

(hörn).

Mottag. vard. 10-12 f. m. och 6-7 e. m. (lörd. 10-12 f. m.)

Annan tid efter överenskommelse per tel. Sö. (40)89 08.

Tandläkare

ERIK LINDBLAD

Sveavägen 103, 2 tr. (Hörn)

Stockholm

Mottagning efter överenskommelse per tel. 819 80

Tandläkare T. Lagerholms

Tandklinik

Drottning. 60 (vid Klarabergsg.)

Högmodern utrustning. Röntgen.

Skilda behandlingsrum.

Endast legitimerade tandläkare.

BILLIG TANDVÅRD.

Oppet 9-7, lörd. 9-4. Tel. 448.

Halv avgift

Fullständig utbildning i ett ämne 35 kr, två ämnen 60 kr, samt tre ämnen 80 kr.

för sommarkurserna i bokföring, språk, stenografi och maskin skrivning vid åmälans denna vecka.

Stockholms Språk- & Bokföringsinstitut

Mästersamuelsgatan 3 Norr 6564

Kvinnliga Medborgarskolan

vid Fogelstad

Kurser i medborgarskolan.

Höstkurs på 24 dagar 25 september-20 oktober.

Historia med statskunskap, psykologi, kommunalkunskap, mötetechnik, diskussioner över aktuella politiska och sociala frågor. Gymnastik och sång.

Ansökningsstiden till sommarkursen utgår första juli. Stönder kursen 50 kr.

Sommarkurs på 24 dagar 17 juli-11 augusti.

Begär prospekt hos Rektor Honorine Hermelin Fogelstad, JULITA

Olga Elmdahl
Modemagasin
Kungsgatan 53. Tel. 10851
STOCKHOLM.

Kvinnornas International

International Council of Women (I. C. W.) eller som vi brukat kalla det Internationella Kvinnoförbundet, har i dagarna avslutat sin stora kongress i Wien. Tidevarvets medarbetare, fru Elsa Björkman-Goldschmidt och hörde till de svenska delegaterna skildrar härmed sina intryck från kongressen.

Den frågan, som närmast trängde sig på en vid den stora internationella kvinnokongressen som i dag avslutats i Wien, var hur det är möjligt att kvinnor från så skilda arbetsområden och så skilda länder — med de respektive ländernas olika lagar, förhållanden och åsikter — skola ha något utbyte med varandra eller skola kunna ensa till ett fruktbringande arbete genom blott och bart det förenande faktum att de är kvinnor.

Ett östligt lands representant, ex. fördrade med stor entusiasm och väntlighet en del reformer, som redan genomförts i Sverige för cirka 30 år sedan — ett annat östligt land föreslog som en helt ny idé att man skulle införa s. k. järnvägs mission — vilken ju som bekant redan blomstrar — för att inte säga vissnar — på varje större station i den västliga världen. Det är svårt att tala för kvinnlig valbarhet i de länder, där kvinnan ännu inte har rösträtt — eller att inför den indiska delegationen, med vetenskap om barnföreläsnings i Indien — diskutera höljandet av skyddsåldern för flickor från 15 till 16 år.

Man lade vidare på kongressen märke till, att det förhållande elementet var veteranerna från kvinnokampens första tid, för vilka de modernare problemen tycktes vara främmande. Och man frågade sig, om de mera framstegsvänliga ländernas framstegsvänliga kvinnor hade någon som helst nytta av denna internationella kvinnosammanslutning.

Se dan den första misräkningen givit med sig för de flesta av kon-

gressnybörjarna — det tog olika tid beroende på hur pass stora förväntningarna varit, började man dock att se saken med andra ögon. Man lärde sig nummer ett: att man ju inte enbart är till för att att man också får att ge. De länder som hunnit längst — och Skandinavien hörde givetvis till dem — fick glädjen att kunna dela med sig av de erfarenheter de hunnit göra. Och om vi genom våra framsteg kunna raska på farten i mera efterblivna länder är ju alltid något utträtt. Det faktum — nummer två — att man vid jämförelse med den föregående kongressen i Rom, är i den läkta en tydligt växande tendens att få in sakkunniga och vidsyniga krafter i utskotten var ju ett tröstande tecken, även om man skulle kunnat önska ett raskare tempo. En tredje viktig faktor, som man inte heller får underskatta, är att denna enorma kvinnosammanslutning — representanter för över 400 millioner kvinnor — utgör ett podium från vilket kvinnosaken kan göra sig hörd i världen. Vilket inte kan skattas högt nog i denna vår högljuda och larmande tid.

Om jag här uttrycka mig kort och klumpigt skulle jag vilja säga det så: Håll på den internationella kvinnoföreningen; man får inte kasta ut barnet med badvattnet. — Det är mycket som vi inte kan gilla eller rättare sagt, som inte täcker Sveriges kvinnors intressen i denna kongress — men det vore säkert bra, om vi istället för att ställa oss avvisande skyns på alla krafter på att få in ännu flera kapabla och vidsyniga kvinnor i den stora internationella kvinnosammanslutningen.

Bland de frågor som framkom och som kunde vara av intress för Sverige var följande: Docenten Helene Wastl, Österrike, begärde att förbundet skulle med alla till buds stående medel befordra upprättandet av ett internationellt Forskningsinstitut för Folkhälsning. — I Amerika, England, Holland, Japan och Ryssland finns

det specialinstitut för näringsforskning och de fysiologiska och hygieniska högskoleinstituten ha ävsn sysselsatt sig med denna fråga. Men — folkhälsnings forskningsområde angår inte bara vetenskap. Dess praktiska verkningar på folkens hälsa och välbästand är av största intresse för alla som ha något att syssla med i denna fråga. De sista två decennierna stora framsteg över sammanha i mellan sjukdomsdispositioner och näringsförhållanden bevisa vilken betydelse en vetenskaplig, brett lagd upplysningsverksamhet i näringsfrågor skulle ha för befolkningen i olika länder.

Docenten Wastl förstod att upprättande av ett sådant näringsinstitut var en framtidsdröm, som inte kunde förverkligas i dag eller i morgon. Men konferensen gillade principen och beslut att överlåta åt styrelsen att formulera en begäran om saken till Folkförbundet.

En del beslut över kvinnans rättliga ställning kunde också vara av intresse. T. ex. att man skulle samla all det nya som framkommit under de fem sista åren, och däribland söka ut de bästa förslagen, som skola bilda grundval för nästa steg i den riktningen. Emellertid, åsikten om vad som är det bästa kan ju växla, ett förslag är heller inte verkligt.

Ring 18243

TIDEVARVET

Från 1 juni till årets slut kostar det endast kr.

3:50

ETT DOKUMENT

Forts. fr. sid. 1.

allmänna oetferättlighet, Sovjet för anslag mot dess styrelseförening och gränser.

När Christmas Möller talade åt Nationella ungdomsförbundet i Stockholm i höstas om ett skandinaviskt försvarsförbund, försökte de krafter i Amerika som äro emot sitt lands samarbete med Europa för freden, att ta denna affär om hand och blåsa upp den. Se vilken krigsmoralitet i Skandinavien, hette det, ska vi blanda oss i detta oetferliga Europas inråg? Givetvis kommer det Aker-

manska dokumentet att få tjäna samma syfte. Även det minsta bidrag är välkommet för dem, som vilja hindra senare ratifikation av beslutet om Amerikas bidräde till Haagdomstolen och som vilja decouragera amerikansk fredsföretagsarbetet överhuvud. Vad Sovjet angår är dokumentet välkommet för dem som vilja uppeldra ryska folkets försvarsvilja och fruktan. Här diskutera ju Sverige sin framtids roll som deltagare i en anti-rysk koalition.

Men har Sverige då annat att göra än att rätta sig efter det militärpolitiska läget och att med hänsyn till dess klarhet bereda sig allteftersom på privatkrig, sanktionskrig eller neutralitetsbevakning medan andra slåss, nu som sist?

Ja, naturligtvis kan Sverige göra annat och det har Sverige också gjort början till, genom sin insats för utbyggande av avtals-förliknings- och skiljedomsförfarande under Folkförbundets hägn. Men konsekvensen av denna Sveriges hållning hittills är icke att vi bereda oss för ett sanktionsystem, som vi alltid hittills avvisat, eller att vi upprätta sig i elfte timmen före den stora avrustningskonferensen, utan att vi lägga hela vår politik på denna rätens och förtröendets linje. Att vi beslutsamt ta ställning med de krafter som vilja förvandla förhållandena, istället för att ordna oss för alla slags eventualiteter och att vi se vårt svenska handlande ut från synpunkten: gagn eller skada för världstredet? Frågan: hur kan Sverige klara sig själv bäst utan andras olycksdöden, kan inte ställas mer och äminstone icke besvaras. Den tillhör en förgången tid. Frågeställningen är en ny.

Så långt fru Goldschmidt. Vi vända oss till en annan av de svenska delegerade, advokaten Ruth Stjernstedt för att få veta hur det gick med frågan om skyddsålderns höjande, som också stod på programmet.

Advokat Stjernstedt talar om att kommittén för lika moral hade föreslagit en hänvändelse till Nationernas förbund med begäran, att förbundet vilja fästa ländernas uppmarksamhet på att skyddsåldern borde höjas till samma ålder, som gäller för ingående av äktenskap. v. s. i de länder, där skyddsåldern är lägre än äktenskapsåldern.

För svenskarna syntes detta en orimlig begäran. I länder som t. ex. Sverige, där äktenskapsåldern är 18 år skulle den leda till att alla män, som även med deras samtycke, hade sexuell tillgänglighet med kvinnor under 18 år, skulle få fängelsestraff. Den svenska delegationen hade därför yrkat på ett tillägg, som advokat Stjernstedt talade för, nämligen att även om äktenskapsåldern är högre än 18 år, skall skyddsåldern oberoende av detta sättas till högst 16 år. Ändringen antogs, men någon grundligare diskussion om frågan ansåg man sig inte hinna med. Troligtvis kommer den emellertid tunn till diskussion hos oss vad det lider.

Vi står till tjänst

DILSKOLA
KÖRKORT
Grundlig undervisning
Autobolagens Bilskola
Karlsbergsväg, 16. VA. 15358

DAMKONFEKTION
Damer. Gör Edra inköp i
TRIKAAFFÄREN
26 Dalagatan 28 Tel. V. 607 40.
Välsorterat lager av Strumpor,
Uäder kläder m. m.

BREDGRÄN 2
Tel. 7503 och 7504

EINAR ÖSTERBERG
FLAGGFABRIK
Ständert. Signalfäb
Ulhyr 1811, svenska och utländska flaggor.

FOTOATELJE
Ateljé Tapperson
Ostermalmsorg 5 1 tr. O. 93 95
efter 5 em. även tel. O. 15 01

GAMMAL KONST
Gamla, vackra
OLJEMÅLNINGAR
och KOPPARTEICK,
även med konstnärlig arbeten säljas bill.
Ostermalmsorg 5, 1 tr. Tel. 752 24

GRAMMOFON-AFFÄR
Nyheter i 2:50-SKIVOR
samt sammarrens melodier
i stor sortering inkomna.
Skivcentralen
Tegnérgatan 18
(hönet av Sveavägen)

GRAVVÄRDAR
S. Lindström
GÖTOGATAN 41
43 04 79

HOTELL
Hotell o. Pensionat Esplanade
Blasieholmsgatan 3, Stockholm.
Telefon Norr 8120 (Cirkus)
FREDRIKSBERG, FREDRIKSBERG
Även Hållplats för passagerare, biltrafik.
Tel. 60 00 00. REKOMMENDERAS.
Fru Anna Fahlström

HUDMEDLE
Det bästa, effektivaste och behagliga medlet för hys vård är
Landéns Lavendelintinktur
Fås överallt.

KONSTSTOPPERI SVEA
Nybergsgatan 45, n. Sthlm. — Tel. 767 67
Emotager till konstutställning eller
konstutställning i skolor, läroanstalt,
publika rum, källare och skolor. Från
och till konstnärer för postkort.
Obs! Tekniskt utbildad personal.

KINATEXTIL
MARGARETA CARELL
Specialaffär
för kändis konst & konst-
hantverk m. m. - Siden
Mästernammsgat. 7
(Hörn. till Biblioteksgatan.)

KORSETTER
Kalaisir's
Specialkorsetter, Gördlar,
Grosseskorsetter.
Birgerjarlgatan 108.
TEL. 38 04 71

Kungsholmens Nya Begr-byrå
ALIN & KIHLEBERG, Fridhemsg. 18
Vid dödsbeställning
billigaste och värdigaste hjälpen. Umbe-
rorjer allt som hör till Begravnin-
g, Balsamering, Eldbegängelse.
Utser all konserter inom begravning.
Tel. 50 60 52, 80 65 88, 80 26 46.

NORRMALMS
TVÄTT
RIDDARG. 14. TEL. 764 26

PAGOD
Konditori-Resaurang i 95. Kungälvsmat
Lunch från . . . 1 25
Middag fr. . . 1 50
Soufflé fr. . . 2 50
Konditorier, baks. degar. Hvarvordens
utskott över Stockholm, Mälaren och
Baltiska. - Nory 8743

MONSTERAFFÄR
**Stateljé för Dam- och Barn-
kläder — Münster trädskär
och provas**
Södermalms Münsteraffär
Hornsgatan 46 — Tel. Söder 1185

PLISSERING
motvack. grupper, alla slag. Maskinplis-
ring, hållsm. insasordning. Inskapli
m. m. Gemensl. önsad ompress.
lageryr Lindbergs Specialateljé
Mästernammsgatan 32 Tel. 43 25

PARFYMER
Parfymeri Annette
SVEAVÄGEN 108. Tel. Pass 18522
Välsorterad parfymaffär
samt Kivnlig sjukvårdsvärdning

PIANINON
Pianon
Färdigaste instrumentet fr. 1.500
kr. Färdigaste instrumentet
sörjar för gediget
arbete. Tel. 40 25 44
ENSTRÖM & JOHANSSONS
ETC. TORNEI FRIKUNDS-
GATAN 30, Stockholm

PALSVAROR
OBS! RÄVAR!
BILLIGT I STOCKHOLM. Renovering.
Även avstälning.
Påls-Malmqvist, Norng. 12, tr. Obs!

RAM OCH SPEGELAFFÄR
J. L. LARSSONS EFTR.
Knut Nystrand
Södermannsg. 6, Stockholm
REKOMMENDERAS.
Låga priser Tel. S. 30914

TEXTIL - HEMSLOJ
JULIE WENNER
SMALANDSGATAN 2.
Norr 5886
Möbelyger, Mattor, Gardiner, Hand
tyck, Silver, Tenn, Keramik, Armatur
och
Stihms Färgeri & Kem. Tvättanstalt

RESEFFEKTER
"Kappsäcken"
D. NORRING — Drömtingsgatan 38
Uttelar nu nyheter för säsongen
Kvalitetsvaror Billiga priser

SPETSAR
Nyheter i
Kragar och
Spetsar
De Förenade Spetsfabrikerna
Föreläsningslokal
Gevevagnen 13, Stockholm

MELLAN PELARNA

Romantiken förr och nu

Om man skulle hållit sig till fakta
och sträng sanning borde rubriken här-
ovan ha blivit mer vidlyftig. Jag tänker
mycket närmast som rubrik över detta
ämne föreskrjning av romantikers
recepter, det vore närmast sannare, ty
så vad vore romantiken utan recepter att
byggas på än här än där? Ett sånt
ingenting, inte en rad vore den värld.

Hör därför här:
»Svettiga, sotiga smederna slungade
släggan mot stängerna
nåpo med jängarna
förmade järnet till harv och plog ->
Tillhör inte detta den historiska roma-
ntiken? Eller rättare: ha inte de roma-
ntiska reellerna försjunt sig, sedan
dessa?»

Svar: Jag känner en kvinna som
vid en automatisk stansar lagringarna -
(15000 pr timme). Hon får varje timlag
material i en lucka och nästa timlag
avlämnar hon, med smala, vackra fingrar,
det producerade - 15 000 ringar. Detta
är faktum, ty det är en detalj i den
nationaliserade kullagerfabrikationen.

Jag vet också hur denna kvinna brukar
nytna föredögen gamla smedssång i takt
till den ståtspottande automatn - - -
»Svettiga, sotiga smederna slungade ->
med melodi från någon slagter och med
irbni i näsan.

Om hundra år står kanske en ant-
nien kvinna vid en stans på sågor av den
nya världsmarknads underliga verk, sju-
nger om gamla tider på ny melodi liksom
förr:

om stans
om dans
om femtonstus ringar - -
medan hon med pefkignert drår Ni-
ohunda maskiner. Så kan det gå. Är detta
nya världsmarknads underliga verk, sju-
nger om gamla tider på ny melodi liksom
förr:

om stans
om dans
om femtonstus ringar - -
medan hon med pefkignert drår Ni-
ohunda maskiner. Så kan det gå. Är detta
nya världsmarknads underliga verk, sju-
nger om gamla tider på ny melodi liksom
förr:

Men när inte någon plats mera
finns för igelkotten att springa över vägen,
(emedan detta är så svårt för utrotade
igelkottar) för syrsan att stränga lutan i
höet - då vill jag inte leva. Eller far
jag bort till det outglängliga Territoria
de Acte, långt uppe vid Amazonasflodens
källor, så vitt man inte desförsvinnat
byggt en galoschfabrik där.

H. a. m.

TIDEVARVET

EXPEDITION:
Telefon 18243.
Kontorstid kl. 10-12 i. m., 1-4 e. m.
Postgiron 1544
PRENUMERATIONSPRIS:
För helr kr. 6.-, halvkr kr. 3,50.
Kvartals kr. 2.- Lössummer 15 öre.
ANNONSPRIS:
1 text 20 öre
per millimeter.
Textsida eller särskilt begärd plats 25 öre



31 Regeringsgatan 31

Oförmodad Intervju

Förest och framåt: hon är en mycket
tilldragande gammal dam, med ett fint
ansikte, kloka, klara ögon. Jag hade inte
den minsta tanke på att intervjuen hette
när jag satt bredvid henne vid tebo-
rdet. Jag talade med henne om hennes
barnland, om hur hon trivdes i Wien
om hon varit på operan och sådant,
som infodda bruka underhålla främlingar
med. Men eftersom jag visste, att hon
var en av de främsta ledande personlig-
heterna inom Internationella Kvinnoför-
bundet kände jag mig av ren hövlig
bet föröpplad att också fråga henne nå-
got om den internationella kvinnoök-
narens verksamhet och mål. Det era or-
det gav det andra och ett samtal uppstod,
som tycktes mig uppspännande och
för att nedskrivs, och detta mindre på
grund av de svar den gamla damen gav
mig, än för svaren som hon blev mig
skyldig.

Jag fattar inte riktigt hur en kong-
ress, vars medlemmar kommer från de
mest olikartade läger från alla möjliga
länder, överhuvudtaget kan komma till
tals.

Jag försår inte er fråga. Vi kämp-
ar ju alla för kvinnans rättigheter.

Ja, men i alla fall. Jag kan föreställa
mig, att en svensk kirurg och en rumänsk
att en rumänsk prinsessa, och en svensk
kvinmlig läkare kan enas om gemensamma
kvinnoför- föreläsa mig svårare. De
har ju alldeles olika uppfattning om kvin-
nornas skilda rättbegrepp överhuvud-
taget, för både män och kvinnor. Ty des-
sa båda länder lever ju egentligen i två
skilda tidsåldrar. Eller låt oss ta en kvin-
na ur den indiska aristokratien, en tysk
demokrat eller socialist - ja, hur är det
främsterna är de socialdemokratiska kvin-
norna? Till exempel från ett land?

Nej, egentligen inte. De socialde-
mokratiska kvinnorna hos oss håller sig
till sin egen international. De har ju
främsterna på sitt program samma kvinno-
förbund som vi arbetar för. Vi kommer
mycket väl överens med de samarbetar
inte oss övras män vill det inte.

Vilka är då era viktigaste program-
punkter?

Vi arbetar för freden.

Ja, det vet jag och det är säkert
utmärkt. Men det gör ju männen också.
Vad är det mer?

II.
Han kom upp och hälsade, snår han
gjort förbis som han sade. Han var på väg
till sin skogsmark att hugga granar ty
som bästa och till, dåslöigt utan föred-
ande sjukdom död.
Jag bjöd honom sitta under mitt epel-
träd som fortfarande blommar.
»Om jag åtminstone fått tala vid henne,
sade han lägt. »Nej, inte ett ord, när
såg vakna på morgon var hon död.»
Dessa makt hade varit giftna i fryttvärd
är, och när kamraten, den gode och
trogne och vande var död, gick det upp
för den efterlevande, att nog ville man
å något sagt. Jag tror ej att ånklingen
ille säga sin hästra några mårkvärdiga
för affärsmässiga saker, inte heller några

Att komma till tals med folk

eligiösa tröstord. Jag tror att han ville
dödens stora ögonblick försäkra henne
något, som hon i den trista grå
avslagen ej hade fått höra och som han
ju kom sig på för säga under vanliga
öfihändelser.
Han såg så trist ut under mitt vita
peppelråd, och som jag vet att all sorg
er en bellig sak och att sorgen efter
n livkamrat genom fyrrio år aldrig gjt
elt att stryka ut, så försökte jag ej
att trösta eller beklaga, jag endast sade
att vem som helst hade kunnat se att de
ådda levit ett lyckligt åkretskap. Det låt
ja betydligt detta, mitt i all världslan,
att en jag såg att den arbetslösa bonden,
åste sig vid det, och jag bjöd honom på
det obligatoriska kaffet. - - -
»Människorna har i allmänhet svårt att
komma till tals med varandra. Många
fler än mannen under mitt vita peppelråd
såk säkert efter ett långt liv säga, om
jag hunnit säga några ord till henne eller
honom, . . . om jag ändå kommit mig för
den eller den gången!»
Alla krög, all ondska beror på att män-
niskorna inte kommer till tals med varann.
Kanske det inte är så, men just na, med
ögonen på min blommande äpel, tror
jag det.

- En viktig programpunkt är den gilla
kvinnaens nationalitet.

Mycket intressant. Hur är det med
frågan om mederskapskydd?

Ja, i den saken är meningarna de-
lade.

Jag har också till min förvånning
hört, att det finns olika meningar. På
kvinnokongressen i Berlin för ett år sedan
lärt det ju ha funnits en grupp, som be-
stämde var emot varje särbestämelse om
skydd för mödrar. I den fria konkurrens-
ens intresse hette det, hur ställer ni er
till den frågan?

Vi ni, i den är jag inte så radikal.
Jag håller bestämt på att man måste ta
hjälp till kvinnan i barnsäng.

Jag menar den bekanta paragrafen.

Det anser jag vore öfverdrift. Vid
särskilt tungt arbete kanske. Men jag kän-
ner en fabriksinspektör, som säger, att
man inte kan tänka sig hur hänsynfulla
de manliga arbetskamraterna är vid så-
dana tillfällen.

Det kan jag förstå. Men tror ni inte
också att det måste räknas till kvinnans
mest grundläggande rättigheter att i detta
tillstånd kunna påräkna skydd och inte
enda hänsynfullhet?

Ja, det är en svår fråga.

Hur är det med den ändå svårare
frågan om förbud för fosterfödning?

Jag menar ni?

Jag menar den bekanta paragrafen.
Hos oss heter den 144, i Tyskland 2:o,
den kallas hos er vet jag inte.

Jag förstår. Och jag måste säga er,
att i mitt land är straffen redan mycket
mildare.

Hur sa ni?

Det är sant, man bestraffar inte
kvinnoens så hårt längre.

Men det är ju fråga om lagen och
inte om straffen. Det vill sig ja om en
lag, som i de länder med jurydomstolar
långsamt förer sig i en verkligt ingående
förhållande jämlik »barnamord».

Jag förstår er inte.

Hos oss i Österrike är det mycket
mindre riskabelt att mödla sitt barn än
att företa fosterfödning. Det är ändå
förfärligt. En kvinnohjälarna vägrar att
tänka tanken. Man förstår inte vad det är.

Hur skulle de också kunna det. Det änd-
rens ja inte. Men detta är väl i alla fall
ett område där kvinnorna borde avgöra
själva. Tycker ni inte det?

Ja, kanske det. Men synpunkterna

inom kvinnoorganisationerna är så olika.
- Det gör ju ingenting, man kan ju
diskutera frågan. Man kan arbeta för
avskaffande eller mildrande av paragrafen
eller - gärna för mig - för dess bibehållande
under den förutsättning, att man samtidigt
sörjer för barnets vård, för födelsekontroll
och förtäufig upplysning. Men ven i
all världen skall ta sig en
modrarna, som inte vet varken hur det
går till att få barn eller hur de skall am-
mas och skötas, om ägde kvinnorna själva
tar hand om dem.

Ni kan inte föreställa er hur olika
meningarna är. Vi skulle stå på det
största motstånd »särskilt i de katolska
länderna.

Då är alltså frågan om kvinnans
förmåga rättighet inte en gång uppgiften
till diskussion?

Vilken rättighet menar ni?

Att få barn. Eller att inte få, om
moderinstinkten, ja just moderinstinkten,
är rädd, att barn skall komma till skada.
Tycker ni inte också att bli doktor?

Naturligtvis. Men läkterna är så
delade.

Ni kan alltså överhuvudtaget inte
den frågan på ett program?

Nej.

Får det lov att vara en kopp te
till, Madam?

Maria Lazar.

Mötesplatsen

Östergötlands länsförbund
av F. K. R. h. d. som i denna tidning
annonseras, söndagen den 1 juni anordnat
en utfärd till Ellen Keys Strand.

Förutom medlemmar av F. K. R. från
Östergötland, Södermanland och Småland,
deltog i färden andra intresserade, till-
sammans ett 80-tal personer. Det var en av
den blommande, doftande försommarsens
mest strålande soldag. Vatten tycktes spe-
gla blank och Strand låg välkommen
i åstundens lätliga inramning. Strand, här
verkligen ett förjursande läge, och man
kan förstå att Ellen, Key tilltalats av
just denna plats i en av Östergötlands
lagrade mejder.

De som kände och älskade Ellen Key
skola alltid med kärlekfull värdnad på
kna Strand och det är en högtidlig up-
peviselse att gå över tröskeln till det hem
där minnet av hennes oförglömliga, starka
personlighet slår en till mötes.

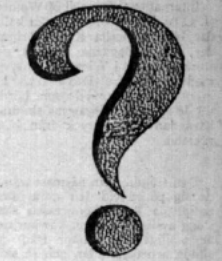
Sedan alla deltagarna anlänt fick man
med Strands föreständarinnorna, fröken
Benet, som citron, bese hussets alla rum
med deras mönen och kvinnsaker, var-
sifer man samlades i det stora, vackra
lokumret, där ordföranden i styrelsen
för Ellen Keys stiftelse, fru Stina Pyk
på Kyrberge, hälsade gästerna hjärtligt
välkomna.

Fru Pyk höll därefter ett utomordent-
ligt intressant och sakrikt föredrag om
Ellen Key, hennes personlighet, liv och
verk och en hennes Strand, som hon
redan vid dess byggnad besökt, efter
hennes död skulle bli ett vilohem för
kropparbetande och intellektuellt
arbetande kvinnor. Sedan Länsför-
bundets ordförande, fru Märta Nilsson,
framfört lärokrans varma tack för före-
draget, begav man sig till Österboms turist-
hotell, där gemensam lunch intogs. Den
»mumrao» stämningen förhöjdes därvid
genom en rad tal, allvarliga och humo-
ristiska. Talare vore fröarna Märta Nil-
sson, Linköping, Lizzie Grönwald, Nor-
köping, Ingeborg Rosén, Nässjö, och Hel-

GODTAG INGA S. K.
ERSÄTTNINGAR -



Åvavid
bl. k.
Åvavid
bl. k.
Åvavid
bl. k.



Råd och Rön

Deras verkan,

var överraskande god. Tröttheten för-
svann rätt snart och arbetsförmågan
ökades betydligt. En känsla av arbets-
glädje och välbefinnande inställde sig»,
skriver bl. a. en känd kontraktsprost och
hovpredikant om Sanokapslarna.

Intresserar Eder snabbaste och tillfö-
rlitligaste sättet att erå fullkomlig nerv-
och muskelkraft, energi och arbetsförmå-
ga, samt att undgå värtrötter, sömnlö-
het och kraftnedslättning, begär prospekt
och intryg ang. Sanokapslarna. Ständas
gratis och franko.

A. B. SANOKAPSLAR, Hålsingborg.

Drick Ram lösa
Vårt lands turligt alkaliska vatten

Pigg & Matfrisk
Ämnestillsättning I DOZAR



ga Sjöstrand, Eksjö, samt godsägare
C. G. Pyk, Kyrberge, som genom sitt
språkliga anförande, präglat av vara
fästhet för kvinnans strävanden, talade
de sig in i de förmåda kvinnornas
hjärtan.

På e. m. samlades länsförbundets med-
lemmar åter på Strand för diskussion om
Sveatska Kvinnoars Länsförbundet med
fru Ingeborg Rosén som inledare, under
det att övriga deltagare i utfärden
gjorde strövtåg på det vackra Österb-
om.

Dagen blev i sin helhet särdeles gi-
vande och stämningfull och då vid 1/2 6-
tiden hemfärdens anträdde, kände man
sok tacksmålet mot länsförbundets ord-
förande, som tagit initiativ till och på
ett charmant sätt anordnat denna lyck-
sade utfärd.

B. O.

Sköjkannor
Maggårdlar
Grossessgördlar
Åderbräcksgruppor
samt alla slags
gummivaror.
m. m., m. m.



31 Regeringsgatan 31

Stockholm 1930
Wahlström, Tryckeri Aktiebolag
Storgatan 22

Mo. a.

sk berättar Ni
ett friskt, glans-
sigt, livfullt
skiftande och
bedräande hår.

För såväl ljusast som mörkt hår i paket à 35 öre.